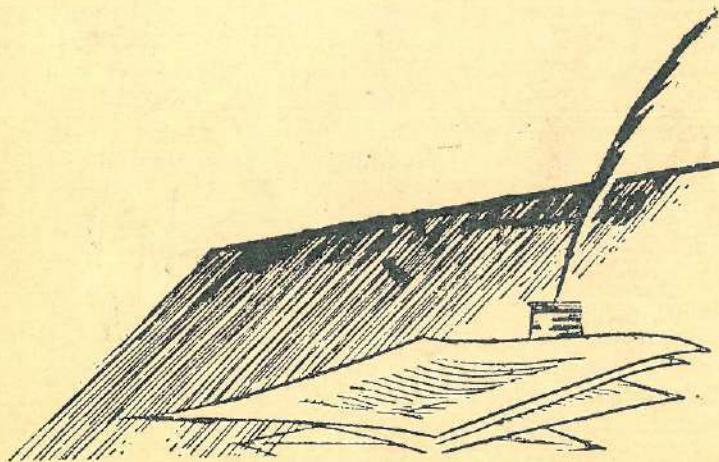


Nr. inv. D.I.A.2

Simonov



povestea unei iubiri



teatrul de stat bacău

Baza muncii scriitorului este nu-
noapteara profunda și multilaterală
a vieții". Autorul are "mită a esti-
lucru, mită adevaratul vieții".

C. Simonov.

Născut la Petrograd în anul 1915 a urmat cursurile școlii elementare la Riazan și Saratov. A lucrat apoi ca strugăr la Moscova pînă în anul 1934, cînd se înscrie la Institutul de literatură „Maxim Gorki” de pe lingă Uniunea Scriitorilor Sovietici. Anul 1939 îl găsește în Mongolia în calitate de corespondent militar.

Publică pentru prima oară într-o culegere a tinerilor poeți în anul 1934. Apoi publică pe rînd poemele „Pavel Ciornii” (1934), „Bătălia pe gheată” (1938) și „Suvorov” (1939). Între timp dă la iveală două culegeri de versuri: „Oamenii adevărați” și „Versuri de drum”. Tot din această perioadă datează și prima versiune a piesei „Povestea unei iubiri”.

In anul 1940 publică primul său volum inspirat din luptele pentru apărarea patriei: „Versurile anului 1939”. Pe aceeași temă serie și piesa: „Un flăcău din orașul nostru” jucată puțin timp înainte de începutul Marelui Război pentru Apărarea Patriei.

In timpul războiului, Simonov a fost corespondent militar al ziarului „Krasnaia Zvezda”.

Corespondențele sale de front (schițe și povestiri) au apărut în ciclul de 4 volume intitulat: „De la Marea Neagră la Marea Barenț”. In timpul războiului a publicat două volume de versuri: „Lirica” și

„Războiul”, precum și piesele „Oamenii ruși”, publicată în „Pravda” în 1942, „Așa va fi” și „Sub castanii din Praga”. Nuvela „Zile și nopti” (1944) este consacrată apărării eroice a Stalingradului.

Către sfîrșitul războiului și după terminarea lui, a călătorit prin Europa, America și Asia. Rezultatul acestei călătorii sunt volumele: „Prieteni și dușmani” (versuri), „China în luptă” (reportaje), precum și piesele „Chestiunea rusă”, „Umbără străină” și „Buna reputație”.

Cea mai recentă lucrare a lui Simonov este romanul „Tovarăși de arme”.

Pentru meritele sale în domeniul creației literare, Constantin Simonov a fost distins de cîteva ori cu Premiul „Lenin”. Multe din lucrările sale au fost ecranizate.



Povestea unei iubiri

Nu sunt toti oamenii la fel.
Unul e in stare sa nu se diu-
lec munca pentru tine dar
vita se te aduce flori.

Golub - actul II-

Credincios principiilor sale de creație enunțate în diferite articole teoretice, Constantin Simonov s-a preocupat în toată opera sa literară de viața oamenilor sovietici, de lupta și de nașuințele lor, de bogata și complexă viață sufletească a acestora, proiectată pe fondul marilor transformări sociale. În „Povestea unei iubiri” conflictul depășește cadrul unui conflict sentimental; el cuprinde în amploarea lui, lupta înverșunată dintre vechi și nou, din conștiința oamenilor sovietici și zugrăvește imensa lor dragoste de patrie.

Scrisă în anul 1939 și refăcută în 1954, piesa aduce cu sine ceva din atmosfera încărcată a anilor din preajma războiului cînd dușmanii Țării Sovietice încearcă să incercească din toate părțile. Într-o asemenea epocă ca în toate epociile în care predomină mari comandamente patriotice, izolare într-o viață măruntă, egocentrică, este un anachronism. Dar problemele sufletești, visurile și aspirațiile cele mai intime ale omului nu pot fi ignorate nici într-o asemenea epocă. Înțelegerea lor este o datorie, ea implică însă o capacitate sufletească de care nu dispune oricine.

Drama lui Markov, constă în ignorarea lumii lăuntrice, bogate, a Katiei. Cu cît eroii piesei se vor

POVESTEA

PIESĂ IN 3 ACTE DE C

Traducere de RADU BOUR

Distril

(in ordinea indi

Alexei Stepanovici Markov	GEORGE MOTOI
Katea	ILEANA STANA IONESCU
Andrei Sergheevici Vaganov	ANDREI IONESCU

Un fotoreporter	
Un medic	

Regia artistică: CRIS

Decor-costume: STELA

Asistent pictor-scenograf

Regia tehnică: CRIST

COLABORATORI TEHNICI:

*A. Iurist, R. Iurist, D. Pitari
Pintilescu, C. Lungu, T. Pala*

S



GEORGE MOTOI



PAUL VARDUCA



SEREDA SORBUL-VARDUCA



ILEANA S. IONESCU

UNEI IUBIRI

CONSTANTIN SIMONOV

IREANU și IRINA POPESCU

îbuția :

(dicată de autor)

Nikolai Semionovici Golub . . . PAUL VARDUCA
Mari Petrovna SEREDA SORBUL-VARDUCA
Un bălan NICU FALCUȘAN
IRINA RUXANDRA DAMIAN
CONSTANTIN CONSTANTIN

ISTIAN MUNTEANU

DAN GEORGESCU

Graf : C. VARGA

STIAN VASILE

tru. A. Leibovici, Gr. Crețu, T.
lade.

Seful producției : M. STĂNCIU



CONST. CONSTANTIN



ANDREI IONESCU



ȘT. GEORGESCU



CRISTIAN VASILE

apropia de marile adevăruri ale vieții, integrindu-se ei, cu atit se vor apropta de ritmul epocii în care trăiesc. Iar în viața aceasta nouă, compromisurile morale nu și au sens. Meschinăria și minciuna sănătate aruncate peste bord ca niște obiecte inutile care țin în loc corabia impetuoasă a vieții.

Piesa lui Simonov, dramă psihologică cu un puternic conflict dramatic, transmite un mesaj înalt. De aceea ea și-a aflat locul în repertoriul teatrului nostru.



Cîntecul Nordului

de C. Simonov

*La naiba îi trebuie unui bărbat pilule
Hapuri, prafuri, tot felul de pastile !
De suferință ne tămăduiesc sacii de dormit
Și corturile noastre de campanie.*

*Din prag un drum merge spre răsărit
Un altul spre nord se îndreaptă
Ciinii în hamuri, un ultim fluerat
Dar unde ești tu, draga mea ?*

*Ea nu e aci, ea nu ne iubește
Ce să-i faci fraților ? Doar n-o să plingem
Fă-mi un semn cu batista măcar tu, amice,
Aşa-i mai ușor la drum să pornești.*

*Să-mi pară că mă petrece nevasta
Din ușă fă-mi semn cu batista
Dar mustața să ţi-o rază, amice,
Că aşa nu-mi vine să te cred*

*Din prag un drum merge spre răsărit
Un altul spre nord, se îndreaptă
Ciinii în hamuri, un ultim fluerat
Rămii cu bine, draga mea.*



Caleidoscop teatral

In 1938, existau în țara noastră 16 teatre dramatice, două Opere, nici un teatru de estradă, nici un teatru de păpuși, nici un teatru de operetă, nici un ansamblu de cîntece și dansuri, nici o orchestră simfonică.

In 1958, se află 39 de teatre dramatice, 5 Opere, 5 teatre de estradă, 23 teatre de păpuși, 4 teatre de operetă, 6 ansambluri de cîntece și dansuri, 19 orchestre simfonice.

Noua premieră a teatrului „Valitangov” din Leningrad, este o savuroasă comedie de A. Safronov, intitulată „Bucătăreasa”. Eroii comediei sunt colhozniici din Cuban.

Teatrul argentinian „Frai Mocho” a montat piesa „Mieii burghezi” de Maxim Gorki. Este prima oară cînd în repertoriul teatrului este inclusă o piesă aparținând dramaturgiei ruse.

De un deosebit succes se bucură la teatrul „Mossovet” din Moscova, spectacolul cu piesa „Zări necuprinse” de Nicolae Virta. Recent la o dis-

cuție pe marginea spectacolului, au participat 900 de colhozniici.

Turneul la sate efectuat în vara acestui an de Teatrul de Stat Bacău a recoltat succese de seamă. Publicului de la sate i-a prezentat un spectacol intitulat „Cu cîntece și veselie” de Radu Mircea Rătescu și Florin Gheuca și piesă într-un act „Fata tatii cea frumoasă” de Ion Ghelu.

La 1 octombrie se va deschide stagionea teatrului din Bacău, cu piesa originală „Dacă vei fi întrebat” de Dorinel Doriau. Regia: I. G. Russu, scenografia: Tony Gheorghiu.

La secția P. Neamț a Teatrului de Stat Bacău, se fac pregătiri pentru punerea în scenă a „Comediei erorilor” de W. Shakespeare în regia lui Gabriel Negri.

Teatrul de păpuși „Licurici” pregătește pentru spectatorii săi „Harap Alb” dramatizare după Ion Creangă de Nella Stroescu.

Operele lui C. Simonov — poet, prozator, dramaturg — sunt pătrunse de un adinc internaționalism proletar. Începînd cu primele sale lucrări, el se dovedește a fi moștenitorul globoasei tradiții a poeziei sovietice.

ANDREI TARKOV

Incă de la începuturile sale poetice, Simonov se vădește cintăret al omului nou, al omului sovietic, născut și crescut de Revoluția din Octombrie. El cintă frumusețea sufletească, prospețimea și gingășia iubirii în inimile tinere, dar nu cruță, atunci cind e cazul pe cei care pierd această frumusețe sufletească și o terfelesc în noroi.

VICTOR TULBURE

Constantin Simonov este un exemplu de poet militant, răspunzînd cu promptitudine la toate problemele care se pun oamenilor sovietici.

MIHAI GAFITĂ

Versurile de război ale lui Constantin Simonov, împreună cu cele mai bune bucăți din volumul „Lirice“, constituie o parte deosebit de valoroasă a activității sale poetice.... Lirica acestui talentat poet sovietic place multor cititori români și ii ajută în limpezirea unor probleme sufletești pe care ei și le pun.

NICOLAE LABIȘ

SECTIA PIATRA NEAMȚ